



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

3682/2024

15.1 Amt für Kultur - Ufficio Cultura

Betreff:

Ordentliche Beiträge an italienische kulturelle Organisationen zwecks Ausübung jährlicher kultureller Tätigkeiten - Cineforum Bolzano APS

Oggetto:

Contributi ordinari ad organizzazioni culturali di lingua italiana per lo svolgimento di attività culturali annuali - Cineforum Bolzano APS

DER STELLVERTRETENDE
ABTEILUNGSDIREKTOR
FÜR ITALIENISCHE KULTUR

IL SOSTITUTO DIRETTORE
DELLA RIPARTIZIONE
CULTURA ITALIANA

vorausgeschickt, dass:

das Landesgesetz vom 27. Juli 2015, Nr. 9, in geltender Fassung, die Förderung von kulturellen und künstlerischen Tätigkeiten und Investitionen vorsieht;

der Beschluss der Landesregierung Nr. 682 vom 10. August 2021 die Richtlinien für die Gewährung von Förderungen für Tätigkeiten und Investitionen im kulturellen Bereich für die italienische Sprachgruppe regelt;

die Gesetzesverordnung Nr. 118 vom 23 Juni 2011 die Bestimmungen zur Harmonisierung der Rechnungsführungssysteme und Haushaltspläne der Regionen, der lokalen Körperschaften und ihrer Einrichtungen, regelt und dass insbesondere Art. 56 die Bindung der Ausgaben regelt;

Das Landesgesetz vom 19. September 2023 Nr. 23 mit welchem der Haushaltsvoranschlag der Autonomen Provinz Bozen für die Finanzjahre 2024-2026, genehmigt wurde;

das Landesgesetz vom 21. Juli 2022, Nr. 6 „Regelung der Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung“, im Artikel 35, Absatz 4, Buchstabe c) die Verwaltungsbefugnisse wirtschaftlicher Vergünstigungen jeglicher Art unter Einhaltung der von der Landesregierung festgelegten Kriterien an die Abteilungsdirektoren und -direktorinnen, gewährt;

der Sichtvermerk gemäß Artikel 13 des Landesgesetzes Nr. 17 vom 22. Oktober 1993, in geltender Fassung, aus Gründen der technischen und buchhalterischen Richtigkeit als auch für die Legitimierung, beigefügt wird.

Die Kriterien in dem Beschluss der Landesregierung Nr. 682 vom 10. August 2021 dargelegt, setzen als ersten Termin den 10. November des Jahres, das dem Jahr vorausgeht, auf das sich der Beitrag bezieht als Fälligkeitstermin für die Einreichung der finanziellen Förderungen bezüglich der Ausübung ordentlicher kultureller Tätigkeiten, fest.

die kulturelle Vereinigung „Cineforum APS“ von Bozen hat ihr Ansuchen um die Gewährung von Beitrag für die Durchführung der ordentlichen kulturellen Tätigkeiten im Jahr 2024, innerhalb des Termins des 10. Novembers, gebracht.

premessato che:

la Legge provinciale per le attività culturali del 27 luglio 2015, n. 9 e successive modifiche, promuove le attività e gli investimenti culturali e artistici;

la Delibera della Giunta provinciale n. 682 del 10 agosto 2021 determina i criteri per la concessione di vantaggi economici per attività e investimenti culturali per il gruppo linguistico italiano;

il decreto legislativo n. 118 del 23 giugno 2011 determina le disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi e in particolare l'art. 56 disciplina gli impegni di spesa;

vista la legge provinciale del 19 settembre 2023 n. 23, con la quale è stato approvato il bilancio di previsione della Provincia autonoma di Bolzano per gli esercizi finanziari 2024-2026.

la Legge provinciale del 21 luglio 2022 n. 6 “Disciplina della dirigenza del sistema pubblico provinciale e ordinamento dell'Amministrazione provinciale”, articolo 35 comma 4 lettera c) assegna al Direttore di Ripartizione la competenza riferita alla concessione di agevolazioni economiche, di qualunque genere, in osservanza dei Criteri stabiliti dalla Giunta provinciale;

il visto si appone ai sensi dell'articolo 13 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17, sia per le finalità di regolarità tecnica e contabile che per le finalità di legittimità.

I criteri di cui alla Delibera 682 del 10 agosto 2021 fissano la data del 10 novembre dell'anno precedente a quello cui il contributo si riferisce, come primo termine annuale di scadenza per la presentazione delle richieste di vantaggi economici relativi allo svolgimento di attività culturali ordinarie;

l'associazione “Cineforum APS” di Bolzano ha presentato istanza di contributo per lo svolgimento di attività culturali ordinarie nell'anno 2024 entro il termine del 10 novembre, secondo i criteri di cui sopra;

Das Amt für Kultur hat den eingegangenen Antrag geprüft und in dem Amtsprotokoll vom 04.03.2024 die Begründungen mitgeteilt, die es nach den oben genannten Kriterien als förderungswürdig hält und die man als angemessen erachtet.

Die beiliegende SAP-Tabelle, die Bestandteil dieses Dekretes ist, zeigt die vorgeschlagene Finanzierung an die Vereinigung „Cineforum APS“ von Bozen für die Durchführung der ordentlichen kulturellen Tätigkeiten im Jahr 2024 an.

Die vorgeschlagene Finanzierung beachtet den mit den Kriterien festgesetzte Prozentsatz.

Die zuständige Organisationsstruktur bescheinigt, dass mit dieser Maßnahme kein öffentliches Investitionsprojekt genehmigt oder finanziert wird und daher keine Identifizierung über den CUP erforderlich ist.

verfügt

1. der kulturellen Vereinigung „Cineforum APS“ von Bozen die Förderungen laut beiliegender SAP-Tabelle, wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes, zuzuweisen;
2. einen Vorschuss auf den zugewiesene Beitrag gemäß Artikel 33 der geltenden Kriterien, zu gewähren;
3. die Beträge mittels Gutschrift auf dem K/K nach Vorlage der Rechnungsbelegen, zur Rechtfertigung der Ausgaben, auszuführen;
4. die folgende Ausgabe gemäß die beigefügte SAP-Tabelle, die Bestandteil dieses Dekretes ist, auf das genannte Kapitel des Verwaltungshaushaltes der Autonomen Provinz Bozen 2024-2026 für das Finanzjahr 2024 anzulasten:

€ 37.000,00 auf das Kapitel U05021.2190

DER STELLVERTRENDENDE
ABTEILUNGSDIREKTOR

l'Ufficio Cultura ha esaminato la richiesta pervenuta e riporta nel verbale dd. 04.03.2024 le motivazioni relative alle istanze che si ritiene meritevoli di sostegno pubblico secondo i criteri sopracitati, e che si ritiene opportuno condividere.

L'allegata tabella SAP, parte integrante del presente decreto, indica il finanziamento proposto per lo svolgimento di attività culturale ordinaria nell'anno 2024 all'associazione "Cineforum APS" di Bolzano.

Il finanziamento proposto rispetta la percentuale fissata dai criteri.

La competente struttura organizzativa attesta che con il presente provvedimento non si autorizza né si finanzia un progetto d'investimento pubblico e che pertanto, non occorre alcuna identificazione tramite il CUP

decreta

1. di assegnare all'associazione culturale "Cineforum APS" di Bolzano il contributo indicato nell'allegata tabella SAP, parte integrante del presente decreto;
2. di concedere un anticipo sul contributo assegnato ai sensi dell'art. 33 dei vigenti criteri;
3. di liquidare gli importi mediante accreditamento su c/c dietro presentazione dei rendiconti giustificativi di spesa;
4. di impegnare il seguente importo sul capitolo indicato del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano 2024-2026 per l'anno finanziario 2024:

€ 37.000,00 sul capitolo U05021.2190

IL SOSTITUTO DIRETTORE DI
RIPARTIZIONE

CLAUDIO ANDOLFO

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI J240003682

Dekret Nr./N. Decreto: 3682/2024, Digital unterzeichnet / Firmato digitalmente: Marisa Giurandella, 13873979 - Claudio Andolfo, 14943077 - Marta Tacchinardi, 21724796

Fondamento Giuridico Juristische Grundlage	Criteri del Provvedimento Kriterien der Maßnahme	Ufficio responsabile Verantwortliches Amt
LP 9/2015 LG 9/2015	DPG 682 # 10.08.2021 BLR 682 # 10.08.2021	15.1 Ufficio cultura 15.1 Amt für Kultur

Pos	Capitolo Kapitel	Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Nr. Domanda e data Nr. Ansuch. u. Datum	Cod./ Kod. Siope	Prev. richiesta Vorschlag Anfrage		Contributo concesso Bewillig. Beitrag	Antic. già liqui. Bereits liqui. Vorschuss	Nr. dec. e/o data Nr. Dek. u/o Datum	Anticipo Vorschuss
CdR FSt	Eser Jahr	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz		Stato pub./ Pub.	Spesa ammes. Zugel.Ausg.	%	CUP				
Progetto/Attività - Projekt/Aktivität												
Nota - Note												
001	U05021.2190	107750	80014470217	80014470217	09.11.2023	A			37.000,00	0,00		29.600,00
	15	2024	CINEFORUM	VIA ROEN 6 - BOLZANO			58.150,00	63,63	CONTRIBUTO ORDINARIO PER ATTIVITÀ CULTURALI 2024/ORDENTLICHER BEITRAG FÜR KULTURELLEN TÄTIGKEITEN 2024			

Totale attuale - Gesamtbetrag:		37.000,00
---------------------------------------	--	------------------



Amt für Ausgaben

Ufficio Spese

Zweckgebunden/auf Kapitel

Impegnate/Sul Capitolo

€ 37.000,00 - Kap./Cap. U05021.2190 / 2024

Buchhalterische Verantwortung i. S. Art. 13 L.G. 17/93
Responsabilità contabile ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Die Amtsdirektorin La Direttrice d'Ufficio	GIURDANELLA MARISA	11/03/2024
Der stellvertretende Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione sostituto	ANDOLFO CLAUDIO	13/03/2024
	Für den buchhalterischen Abschnitt	Per la parte contabile
Die Direktorin des Amtes für Ausgaben La Direttrice dell'Ufficio Spese	TACCHINARDI MARTA	15/03/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Marisa Giurdanella

nome e cognome: Marta Tacchinardi

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Claudio Andolfo

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

13/03/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma